

Información Escolar para los Padres



BRIA
Bureau of Refugee and
Immigrant Assistance

Un Programa de la Oficina de Asistencia Temporal y Asistencia para Incapacitados

¡Bienvenidos!

Este libro le ayudará a entender lo que necesita saber sobre la escuela de su hijo. Le sugerimos pedir más información sobre todos los temas en este libro.

He aquí algunas palabras importantes a saber:

Asistencia

Asistir a la escuela de lunes a viernes, es obligatorio por ley para los niños entre las edades de 5 a 21 años de edad.

El asistir a la escuela no es obligatorio durante las reuniones de maestros, el receso escolar y las fiestas nacionales.

Algunas veces las escuelas se cierran debido al mal tiempo.

Grados

Todo niño es colocado en un grado, de kindergarten al 12avo grado. La asignación de cada grado se hace sobre la base de la edad del niño y sobre la evaluación de colocación de nivel de grado.

Director

El director está a cargo de la escuela.

Al director le gusta conocer a todos los padres.

Maestro

Todo niño tiene por lo menos un maestro.

Los maestros quieren ayudar a los niños y conocer a los padres.

A los niños se les aconseja respetar a los maestros.

Llame o visite la escuela para coordinar una reunión con los maestros.



Consejero

Un consejero de la escuela o un trabajador social le ayudará a su niño en la escuela. Los padres se pueden reunir con el consejero o el trabajador social cuando quieran.

Enfermera

Algunas escuelas tienen una enfermera que contesta preguntas sobre temas de salud y sobre inmunizaciones exigidas.

Actividades Escolares

Asista a las reuniones de la escuela, a las conferencias entre padres y maestros y a las actividades escolares.

Las actividades de puertas abiertas son para que los padres visiten la escuela y hagan un recorrido de ella.

Las conferencias entre padres y maestros son para que los padres se reúnan en privado con los maestros.

Entre las actividades familiares se citan partidos deportivos, teatro, música, bailes, actividades sobre ciencia y excursiones.

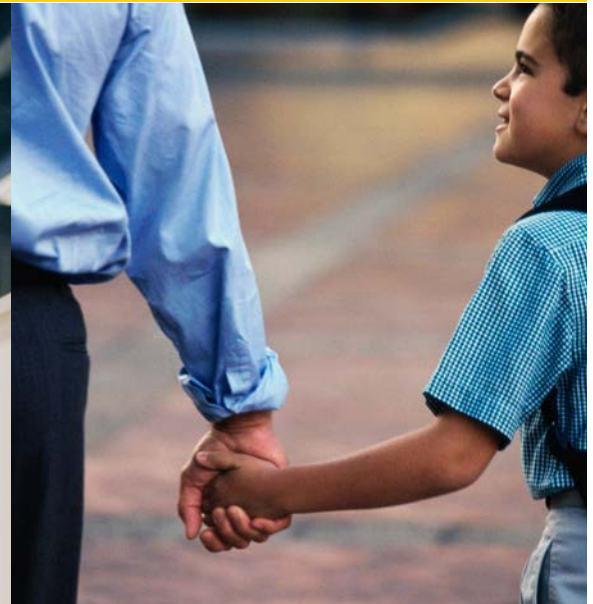


¡Bienvenido!

Las escuelas son lugares muy ocupados donde los niños ¡tienen mucho que aprender!

Use este libro como guía y haga todas las preguntas que se le presenten.

¡Los Padres son Bienvenidos!



- Los padres de familia son bienvenidos en la escuela.
- Pregunte si puede hablar con el maestro de su hijo.
- Hable con el consejero sobre el futuro de su hijo.

Escuelas

- Las escuelas se dividen en 3 niveles.
- Pregunte en qué nivel escolar inscribirán a su hijo.

Escuela Primaria

(De las edades de 5 a 13 años)

Grados de Kindergarten, 1, 2, 3, 4, 5



Escuela Secundaria

(De las edades de 12 a 15 años)

Grados 6, 7, 8



Escuela Superior

(De las edades de 14 a 21 años)

Grados 9, 10, 11, 12



Nombre del Niño

Nombre de la Escuela

Grado

Nombre del Maestro

Número de Teléfono de la Escuela

Nombre del Niño

Nombre de la Escuela

Grado

Nombre del Maestro

Número de Teléfono de la Escuela

Nombre del Niño

Nombre de la Escuela

Grado

Nombre del Maestro

Número de Teléfono de la Escuela

Nombre del Niño

Nombre de la Escuela

Grado

Nombre del Maestro

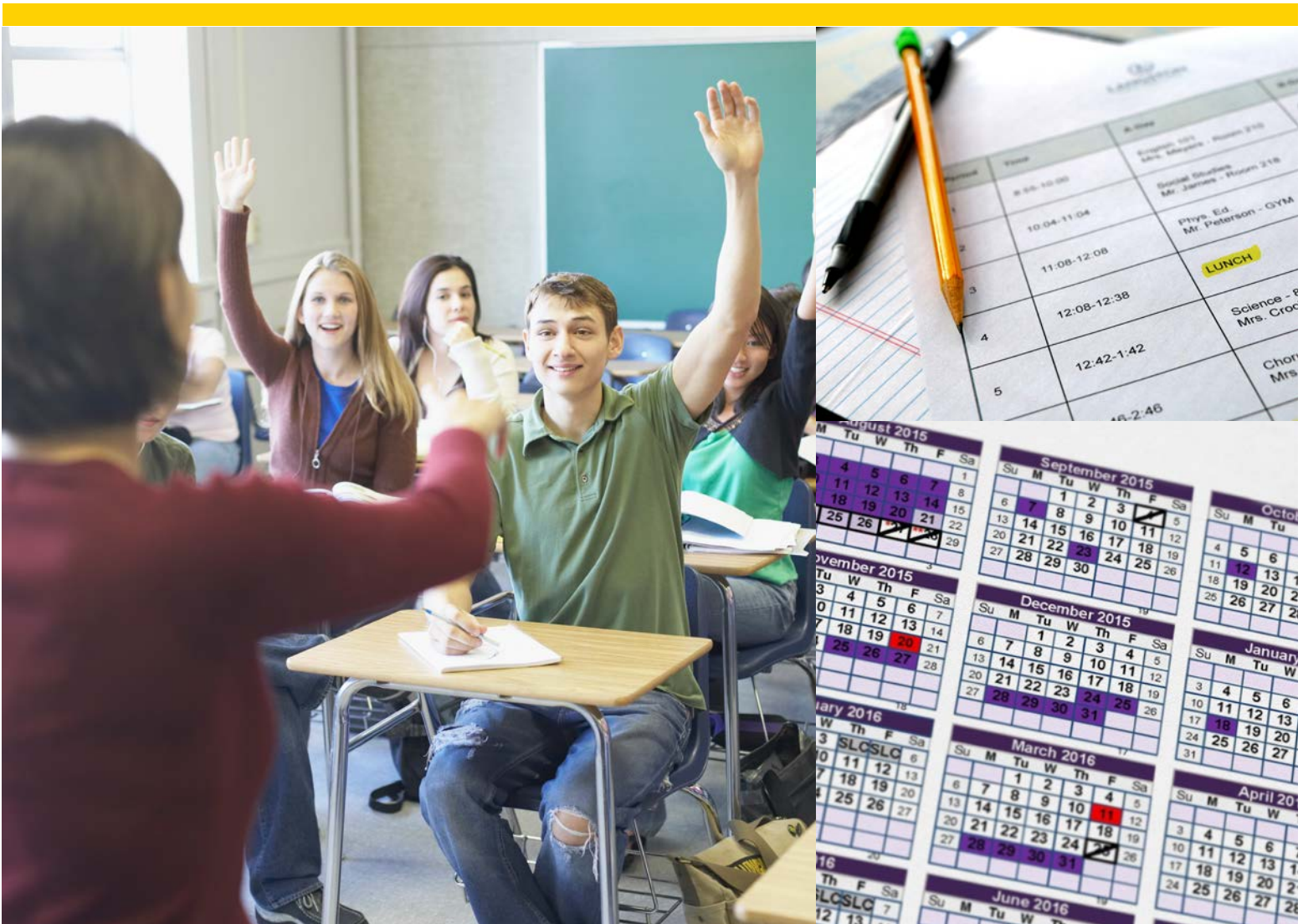
Número de Teléfono de la Escuela

Útiles Escolares

Pregunte qué útiles escolares necesitará su hijo.



Horario Escolar



- Solicite un calendario escolar para saber los días que la escuela estará cerrada.
- Infórmese sobre el horario diario de su hijo.
- Infórmese sobre las actividades escolares para los padres.

Asistencia Escolar

- Su hijo debe asistir a la escuela los lunes, martes, miércoles, jueves y viernes.
- Averigüe cuando comienza y termina el día escolar.
- Algunas veces las escuelas cierran debido al mal tiempo.
- Esté atento a las noticias televisivas, oiga la radio o llame a la escuela para saber si su escuela estará cerrada.
- Llame a la escuela para informar cuando su niño estará tarde, o cuando tenga que salir temprano o no pueda ir a la escuela porque está enfermo.



Transporte Escolar



- Pregunte qué método de transporte usará su hijo para ir a la escuela.
- Quizás su hijo pueda caminar a la escuela si la escuela está cerca.
- Pida el horario del autobús escolar.
- Averigüe el número del autobús o el metro.
- Averigüe la parada del autobús o del metro.

Almuerzo Escolar



- **Algunas escuelas sirven almuerzos todos los días.**
- **Quizás también se sirva el desayuno.**
- **Su hijo puede traer comida de la casa o comprar el almuerzo en la escuela.**
- **Pregunte cómo puede inscribirse en el programa de desayunos y almuerzos escolares gratis.**

Pruebas Escolares



- El maestro de su hijo podrá darle pruebas escolares para saber lo que está aprendiendo su hijo.
- El maestro le informará a su hijo cuándo tendrá que estudiar para la prueba.
- Hable con el maestro sobre los resultados de las pruebas.

Seguridad en las Escuelas

- La seguridad en las escuelas es importante.
- La escuela de su hijo realizará
 - simulacros de incendios
 - simulacros de cierre total de la escuela
 - simulacros de evacuación
- Dígale a su hijo que el «simulacro» es de práctica y que no tenga miedo.
- Se podrá oír el sonido de una alarma o un anuncio.
- Su hijo deberá prestar atención al personal docente y seguir las instrucciones.



Seguridad en las Escuelas



- **NUNCA** traiga armas a la escuela - aun así sean juguetes.
- ¡No se puede pelear en la escuela!
- ¡No se permiten drogas ni alcohol en la escuela!

Padres - Infórmense sobre:

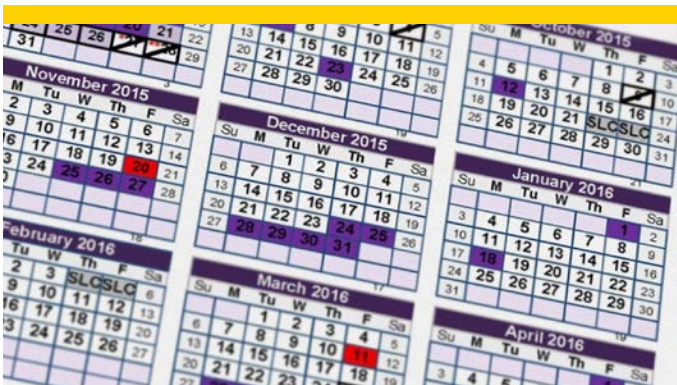
Asistencia Escolar



Ausencias Escolares



Horario Anual



Horario Diario



Maestros



Clases de Inglés



Mapa de la Escuela



Transporte



Código de Vestimenta



Casilleros



Almuerzo



Baños



Útiles



Mochilas



Tarea



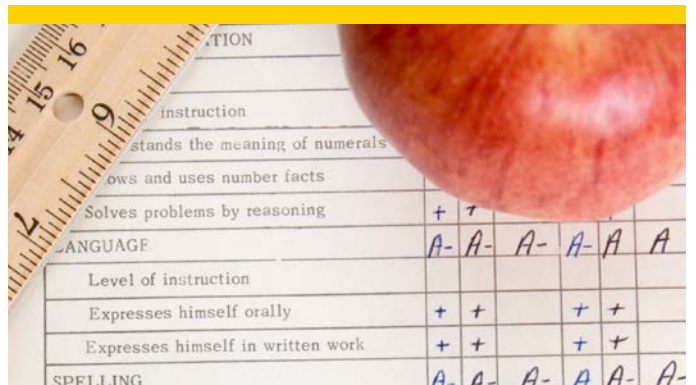
Libros de texto



Computadoras



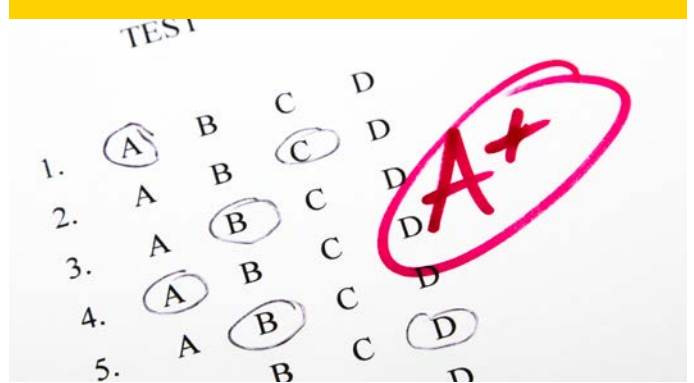
Libreta de Calificaciones



Orientadores



Pruebas Escolares



Instrucción Suplementaria



Educación Física



Receso



Actividades Extracurriculares



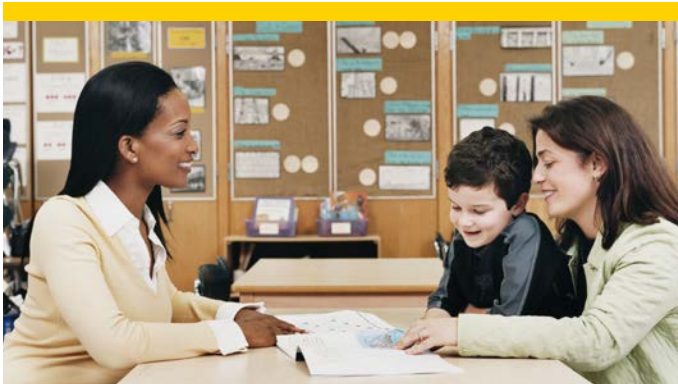
Enfermera de la Escuela



Inmunizaciones



Director de la Escuela



Comportamiento Escolar



Biblioteca de la Escuela



Cartas de la Escuela



Excursiones



Permisos



Simulacros de Seguridad



Artículos Prohibidos *(Tolerancia cero)*



Conferencia con los Padres



Actos Escolares

